

コース②

1989年より園庭ビオトープを推奨する(財)日本生態系協会が提案!

# 子どもが輝くドイツの幼稚園・保育園 園庭ビオトープ視察ツアー

平成18年9月11日(月)~17日(日) 7日間

参加者募集  
ご案内

このツアーは終了しました

国際的な環境問題への意識や環境教育の重要性への認識の高まりを受けて、ドイツでいち早く取り組まれるようになった学校ビオトープづくり。その後、このコンセプトは世界中に広がり、今ではヨーロッパや北米諸国をはじめ、アジアにもその輪を広げています。子どもたちの豊かな感性と健康な身体は自然体験をとおして育まれます。このことから、学校ビオトープは、環境教育の推進や子どもの健全な発育の観点から大変有用な教材となっています。学校ビオトープは日本でも大いに注目を集めており、今年2月開催の「全国学校ビオトープ・コンクール 2005 発表会」は、秋篠宮同妃両殿下の御臨席を賜り、大変盛会となりました。カールスルーエ市のあるバーデン=ビュルテンベルク州でも15年以上前から学校ビオトープ・コンクールが行われています。評価のポイントには、教科横断的な活用のあり方や、学校敷地内での地域の野生動植物との共存に向けた創意工夫などが入っています。



楽しくかつユニークな幼稚園・保育園の園庭ビオトープの事例を集めました。また、森のなかで過ごす時間を通じて様々なことを学び身につけていく、森の幼稚園・保育園なども見学します。幼稚園・保育園の経営者から、園庭ビオトープの成果や意義などについて詳しいお話を伺います。

- 対象 幼稚園・保育園の経営者・先生、環境・教育に関わるNGO・NPOや専門家・研究者、ジャーナリスト、企業他、園庭ビオトープに関わる市民全般
- 滞在都市 カールスルーエ、ベルリン、ポツダム
  - ベルリンとポツダムはユネスコの世界遺産登録都市
- 旅行代金 44万円(航空機エコノミークラス、ホテル2名様一室利用の場合のお一人様当たりの代金。空港税、燃油特別付加運賃(約29,500円/為替、燃油価格により変動します)が別途かかります)
- 募集人員 18名(最少催行人員:13名)
- 申込締切 平成18年8月11日(金)
  - ツアーには(財)日本生態系協会の専門職員と添乗員が同行し、通訳・解説と旅のお手伝いをいたします。

■ 視察企画 財団法人日本生態系協会

■ 旅行企画・実施 日本通運株式会社 首都圏旅行支店

(国土交通大臣登録旅行業第 19 号/(社)日本旅行業協会会員)

## ■ 訪問予定の幼稚園・学校などについて ■

### ● 森の幼稚園ヴァルドフュクセ (カールスルーエ市)

この森の幼稚園には 3 歳以上の子どもたち約 30 人が通っています。森のなかには、小鳥の歌やお寝坊の花たち、木にぶら下がった毛虫、おいしそうな赤い実、急いで身を隠すノネズミなど不思議が一杯。子どもたちは目を見開き、耳を澄まし、鼻をくんくんさせ、全てを知ろうと一生懸命です。

### ● カールスルーエ教育大学モデル学校生態園 (カールスルーエ市)

カールスルーエ教育大学の生態園は、学校ビオトープのモデルとして様々なビオトープの要素が集結しています。この生態園を長年管理されてこられた教授の案内で、都市の中のビオトープ拠点としての生態学的価値や教育的効果について解説していただきます。

### ● カールスルーエ市内のビオトープ事例 (クラインガルテン、ビオガーデン、屋上緑化等)

カールスルーエ市は至る所にビオトープが点在しています。それらは個人宅の庭やクラインガルテン、建物の屋上や壁面、ガレージの上など枚挙にいとまがありません。ビオトープづくりのヒントになるアイデアや工夫がいっぱいの町に出てビオトープポイントを視察します。

### ● 自然保育園シティの園庭ビオトープを視察 (ベルリン市)

自然保育園シティはその名称からも知れるように、ベルリンの市街地に位置しています。しかし、園庭は広く、灌木林や草はらの他、果樹やハーブの花壇などもあります。子どもたちは、茂みを使ってかくれんぼをしたり、かけまわったり、木登りをしたりと、自由に身体を動かして遊びます。自然保育園シティでは、このような日々の体験を通じて自然の大切さについて教育しています。

### ●学校環境センター(SUZ) (ベルリン市)

学校環境センターはベルリンの中心地に位置しています。市街地にありながら 22, 000 m<sup>2</sup>という広い面積を有するこのセンターの敷地には、学校林、水辺のビオトープ、学校菜園などがあります。環境教育の教材として、周辺地域の学校が共同で利用しています。

### ●ヴァルドルフシューレ幼稚園 (ベルリン市)

1958年に創立したヴァルドルフシューレ幼稚園では、子どもには良い環境を与え、自然にふれさせることが大切というシュタイナーの教育方針を取り入れています。園庭には樹木が茂り、草はらや水辺、柳の小屋などがあります。遊具も自然の素材を使ったシンプルなもの統一されています。

### ●エコ・クラインガルテン (ベルリン市)

一般のクラインガルテンとは異なりエコ・クラインガルテンでは、園芸種などは一切使わない在来種のみによる自然の庭づくりが行なわれています。地域の自然を取り入れた多様なデザインのビオガーデンには、園庭ビオトープのヒントとなるようなアイデアが一杯です。

### ●エコ保育園アンネ・フランク (ベルグホルツ)

木立のなかの園舎は、自然の素材を多く使った暖かみのある建物です。屋上には野草が茂っています。園舎も遊具も子どもの目線に立った配慮が随所に見られ、使いやすいようたくさんの工夫が施してあります。園舎を囲む森からは子どもたちが活発に遊ぶ元気な声が聞こえてきます。

※視察先からは内定をいただいておりますが、受け入れ先等の事情により視察場所、内容等が変更される場合もあります。

## 日 程 表

| 日次 | 月日曜         | 発着・滞在地    | 時刻 | 交通機関 | 摘 要                    | 食 事               |
|----|-------------|-----------|----|------|------------------------|-------------------|
| 1  | 9/11<br>(月) | 東京(成田) 発  | 午前 | 航空機  | 空路、ヨーロッパ内乗継、フランクフルトへ   | 朝 機<br>昼 機<br>夕 × |
|    |             | フランクフルト 着 | 午前 |      |                        |                   |
|    |             | フランクフルト 発 | 午後 | 専用車  | 陸路、カールスルーエのホテルへ(約75km) |                   |
|    |             | カールスルーエ 着 | 午後 |      |                        |                   |

【カールスルーエ泊】

|   |             |   |                            |                   |  |                   |
|---|-------------|---|----------------------------|-------------------|--|-------------------|
| 2 | 9/12<br>(火) | カールスルーエ 滞                                       | 午前<br>午後<br>午後             | 専用車               | ●森の幼稚園ヴァルドフクセを視察<br>●カールスルーエ教育大学モデル学校生態園を視察<br>●市内のクラインガルテン等ビオトープの事例を視察<br>【カールスルーエ泊】                              | 朝 ○<br>昼 ○<br>夕 × |
| 3 | 9/13<br>(水) | カールスルーエ 発<br>フランクフルト 着<br>発<br>ベルリン 着<br>ベルリン 滞 | 朝<br>午前<br>午前<br>午後<br>午後  | 専用車<br>航空機<br>専用車 | 陸路、フランクフルト空港へ<br>空路、ベルリンへ<br>●自然保育園シティの園庭ビオトープを視察<br>●学校環境センター(SUZ)の学校林やビオトープ・学校菜園を視察<br>【ベルリン泊】                   | 朝 ○<br>昼 ○<br>夕 × |
| 4 | 9/14<br>(木) | ベルリン 滞  | 午前<br>午後<br>夕刻             | 専用車               | ●ヴァルドルフシュレー幼稚園の園庭ビオトープを視察<br>●エコ・クラインガルテンを視察<br>○首都であり世界遺産のベルリンのまちを(各自自由)見学<br>【ベルリン泊】                             | 朝 ○<br>昼 ○<br>夕 × |
| 5 | 9/15<br>(金) | ベルリン 発<br>ポツダム 滞                                | 午前<br>午前<br>午後<br>午後<br>夕刻 | 専用車               | 陸路、ポツダムへ(約20km)<br>●エコ保育園アンネ・フランクを視察<br>●モンテッソーリ幼稚園の園庭ビオトープを視察<br>●ヴァルドシュレーを視察<br>○世界遺産ポツダムのまちを(各自自由)見学<br>【ポツダム泊】 | 朝 ○<br>昼 ○<br>夕 × |
| 6 | 9/16<br>(土) | ポツダム 発<br>ベルリン 着                                | 午前<br>午後                   | 送迎車<br>航空機        | 空港へ<br>空路、ヨーロッパ内乗継、帰国の途へ<br>【機内泊】  | 朝 ○<br>昼 機<br>夕 機 |
| 7 | 9/17<br>(日) | 東京(成田) 着  | 午前                         |                   | 通関後、解散   |                   |

※事情により日程等が変更される場合もあります。予めご了承ください。お申し込みは添付の申込用紙にてお願いします。



視察中には、文化や歴史的魅力にあふれる美しい3都市を訪れます。黒い森の北の入り口に位置するカールスルーエでは、ビオトープ・ネットワークによる自然が息づくまちづくりがすすめられています。首都ベルリンは、壁の崩壊後めざましい発展を遂げるなか、開発によって自然が損なわれないよう配慮してきた結果、近代的な都市空間に自然の美しさが同居するユニークな都市に成長しました。ポツダム会議の舞台となったツェツィーリエンホフ宮殿をはじめ、歴史的建造物が数多く残るポツダム。美

しい水辺と豊かな森に囲まれた庭園都市としても世界に名を馳せています。ベルリンとともにユネスコの世界遺産に登録されています。

- ・利用航空会社 ルフトハンザ航空、エールフランス航空、英国航空、日本航空、全日空等
- ・利用ホテル カールスルーエ(ルネッサンス・カールスルーエ、ラジソン・SAS、クイーンズ)、  
ベルリン(パークプラザ・ベルリン、NHアレクサダー・プラッツ、コートヤード・ミッテ)、  
ポツダム(NHポツダム・ベルリン、メルキュール・ポツダム、ドリント・ノホテル・ポツダム)
- ・時間の目安 朝 6:00-8:00 午前 8:00-12:00 午後 12:00-17:00 夕刻 17:00-19:00 夜 19:00-23:00
- ・略号について 朝…朝食、昼…昼食、夕…夕食、機…機内食

#### ■旅行条件(要約)

取消料:お申し込み後お客様の都合で参加を取り消される場合、次の取消料をお支払い頂きます。

1. 旅行開始の前日から起算してさかのぼって、40 日前から 31 日前までの取消……旅行代金の 10%
2. 旅行開始の前日から起算してさかのぼって、30 日前から3日前までの取消……旅行代金の 20%
3. 旅行開始日の前々日以降旅行開始前まで……旅行代金の 50%
4. 旅行開始後の取消および無連絡不参加……旅行代金の全額

#### ■視察内容に関するお問い合わせ先 ■

(財)日本生態系協会 国際部

〒171-0021 東京都豊島区西池袋 2-30-20 音羽ビル tel.03-5951-0244 fax.03-5951-2974

#### 海外環境施策調査団への参加費助成について

当協会が企画する海外環境施策調査ツアーについて、参加費の一部を負担する助成制度を設けています(2006年度は、上記の調査団について、以下の条件で助成します)。

- 助成内容 当協会が企画する海外環境施策調査団に係る参加費の助成
  - 助成額 1名につき25万円を上限として旅行代金の半額(年間2名以内)
  - 対象 当協会の「環境保護会員」に属する団体の会員で、地域での環境保護活動に取り組んでいる方
- ※ 申請や選考方法等のお問い合わせは、総務部(03-5951-0244)までお願いいたします。